Content Manager 2 – Guía del usuario

Lea esta guía para aprender a utilizar Content Manager 2 para buscar, adquirir, descargar e instalar actualizaciones y contenido extra en su Becker PND.

1.) Cómo instalar Content Manager 2

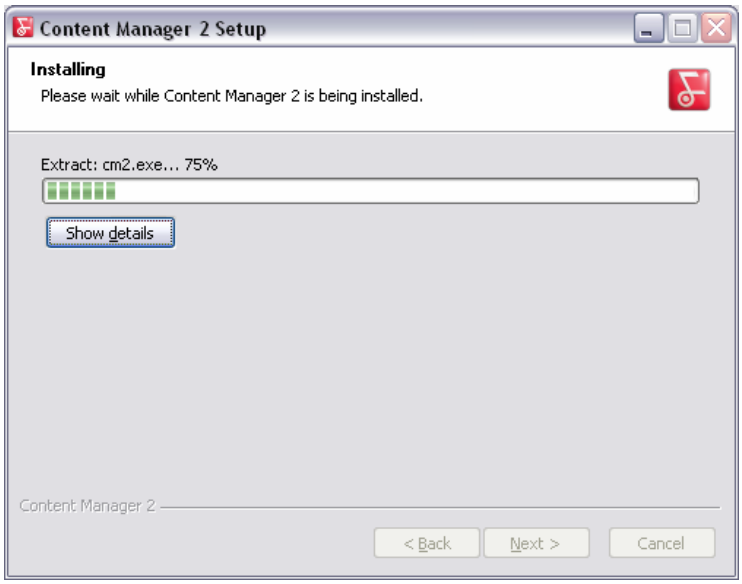
La instalación de Content Manager 2 es rápida y sencilla. Sólo tiene que hacer doble clic en el archivo para que comience la instalación.

Seleccione el idioma que desea utilizar.

Durante el proceso de instalación, siga las instrucciones de la pantalla y haga clic en ***Siguiente***:

Content Manager 2 Setup
BECKER
Welcome to the Content Manager 2 Setup
Setup will guide you through the installation of Content Manager 2.
It is recommended that you close all other applications before starting Setup. This will make it possible to update relevant system files without having to reboot your computer.
Click Next to continue.
content manager
Next >
Cancel

© 2010 – United Navigation GmbH



Content Manager 2 Setup
BECKER
Completing the Content Manager 2 Setup
Content Manager 2 has been installed on your computer.
Click Finish to close Setup.
I would like to start Content Manager 2 now.
content manager
< Back
Finish
Cancel

Si seleccionó la opción ***Me gustaría iniciar Content Manager 2 ahora***, Content Manager 2 se iniciará automáticamente tras finalizar el proceso de instalación.

Content Manager 2 dispone de una función de actualización automática que le pedirá que actualice el programa cada vez que lo inicie en caso de que exista una nueva versión disponible. Si elige la opción para actualizar el programa, pasará de nuevo por el mismo procedimiento de instalación que se describió anteriormente.

© 2010 – United Navigation GmbH

2.) Cómo comenzar a utilizar Content Manager 2 (mediante conexión del Becker PND e inicio de sesión)

En esta guía se explican los primeros pasos para el uso de Content Manager 2: cómo conectar el Becker PND al equipo y cómo iniciar sesión mediante el nombre de usuario y la contraseña.

Tras haber iniciado Content Manager 2, obtendrá acceso a la página principal, que contiene instrucciones detalladas sobre el proceso de inicio:

Estos son los primeros pasos:

1. Conecte el Becker PND a su equipo.
2. Asegúrese de que el equipo se encuentra conectado a Internet.
3. Haga clic en el botón ***Iniciar sesión*** para iniciar una sesión mediante el nombre de usuario y la contraseña.

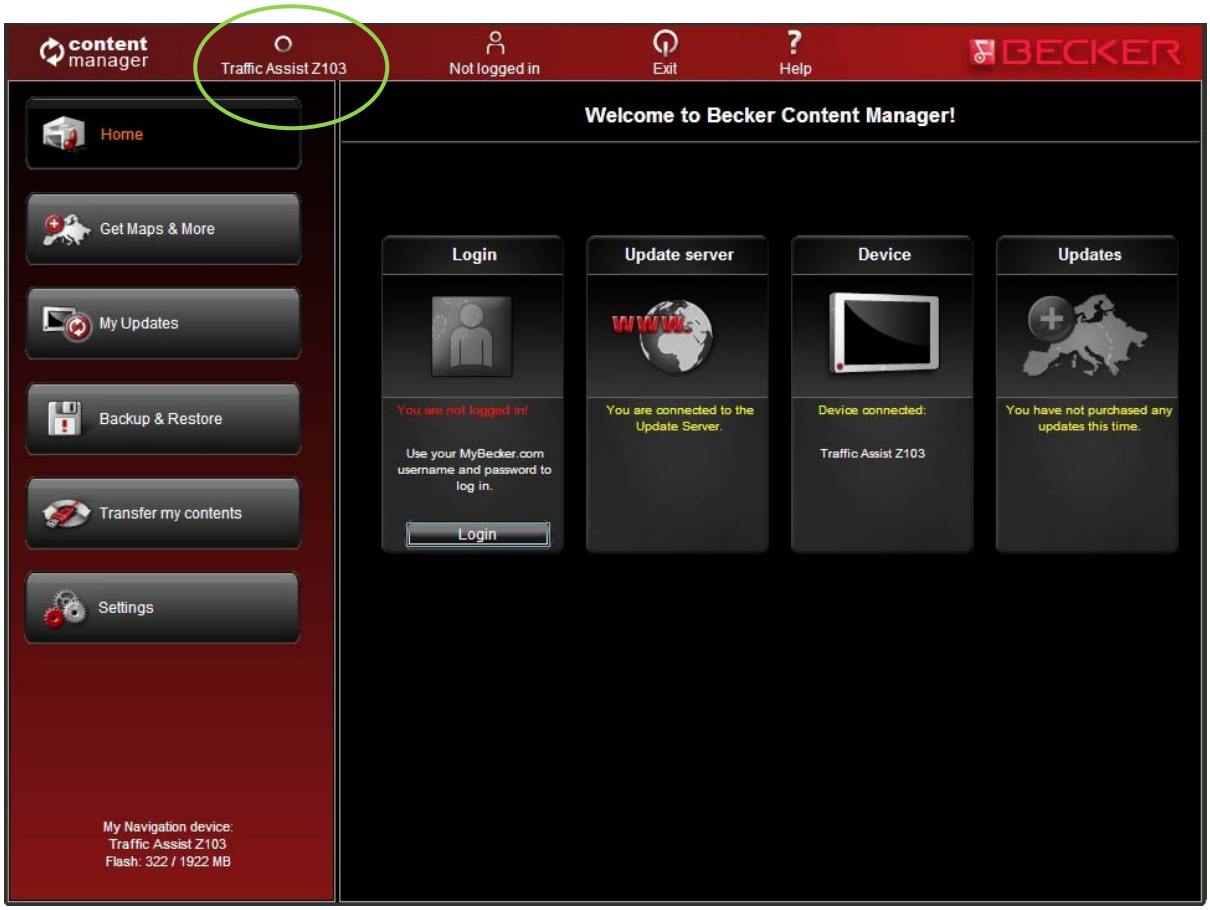
Veamos cada paso uno por uno:

© 2010 – United Navigation GmbH

1. Conecte el Becker PND a su equipo.

Junto con el Becker PND, deberá haber recibido un cable USB. Utilice este cable para conectar el Becker PND de tráfico al equipo.

Una vez que haya realizado correctamente la conexión, aparecerá el nombre del dispositivo en la parte superior de la ventana de Content Manager 2.



2. Asegúrese de que el equipo se encuentra conectado a Internet.

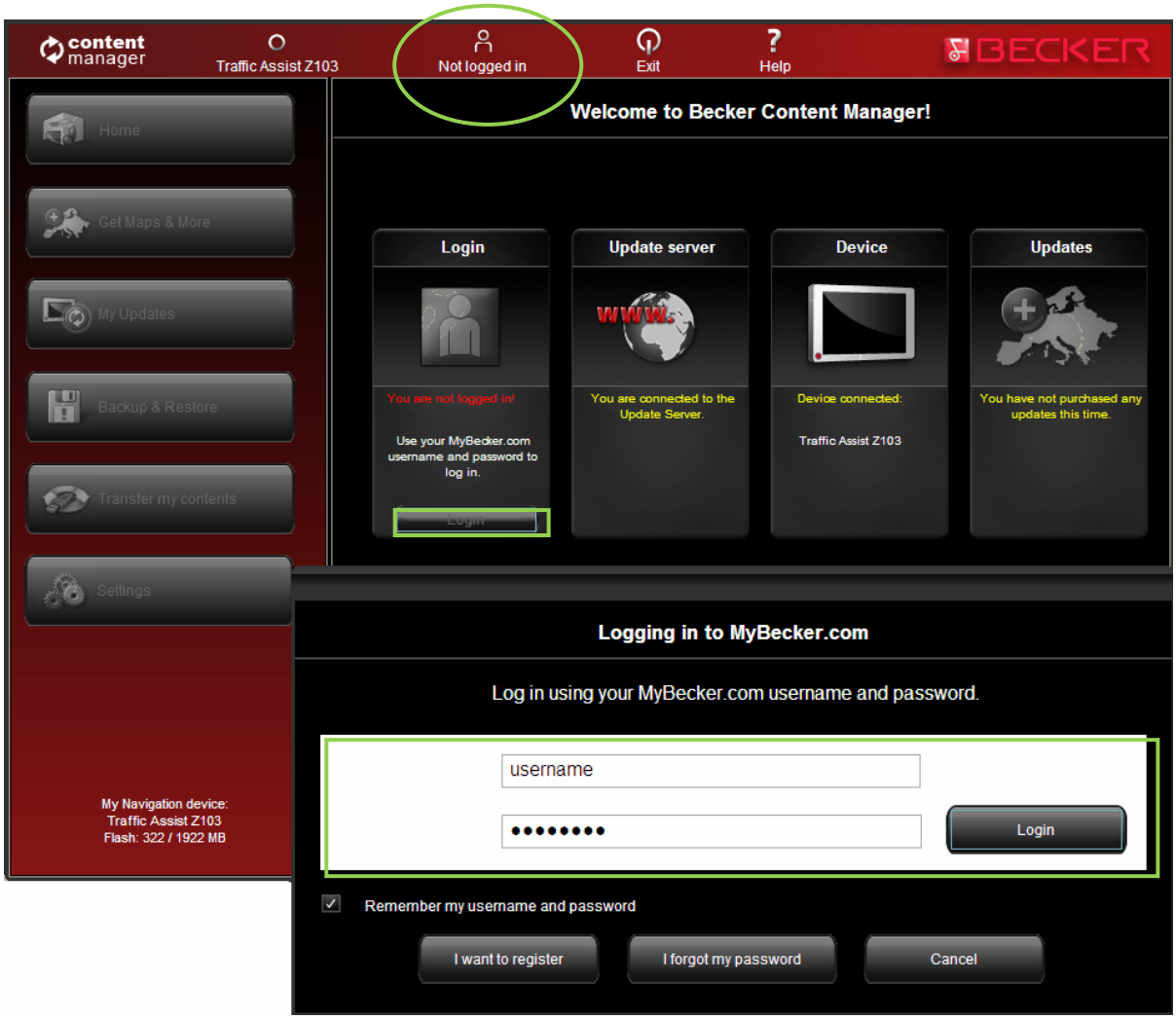
Es necesario disponer de una conexión a Internet para que Content Manager 2 compruebe si existe alguna actualización disponible para su descarga y para que, posteriormente, pueda encargarse de descargarla.

© 2010 – United Navigation GmbH

3. Haga clic en el botón Iniciar sesión para iniciar una sesión mediante el nombre de usuario y la contraseña

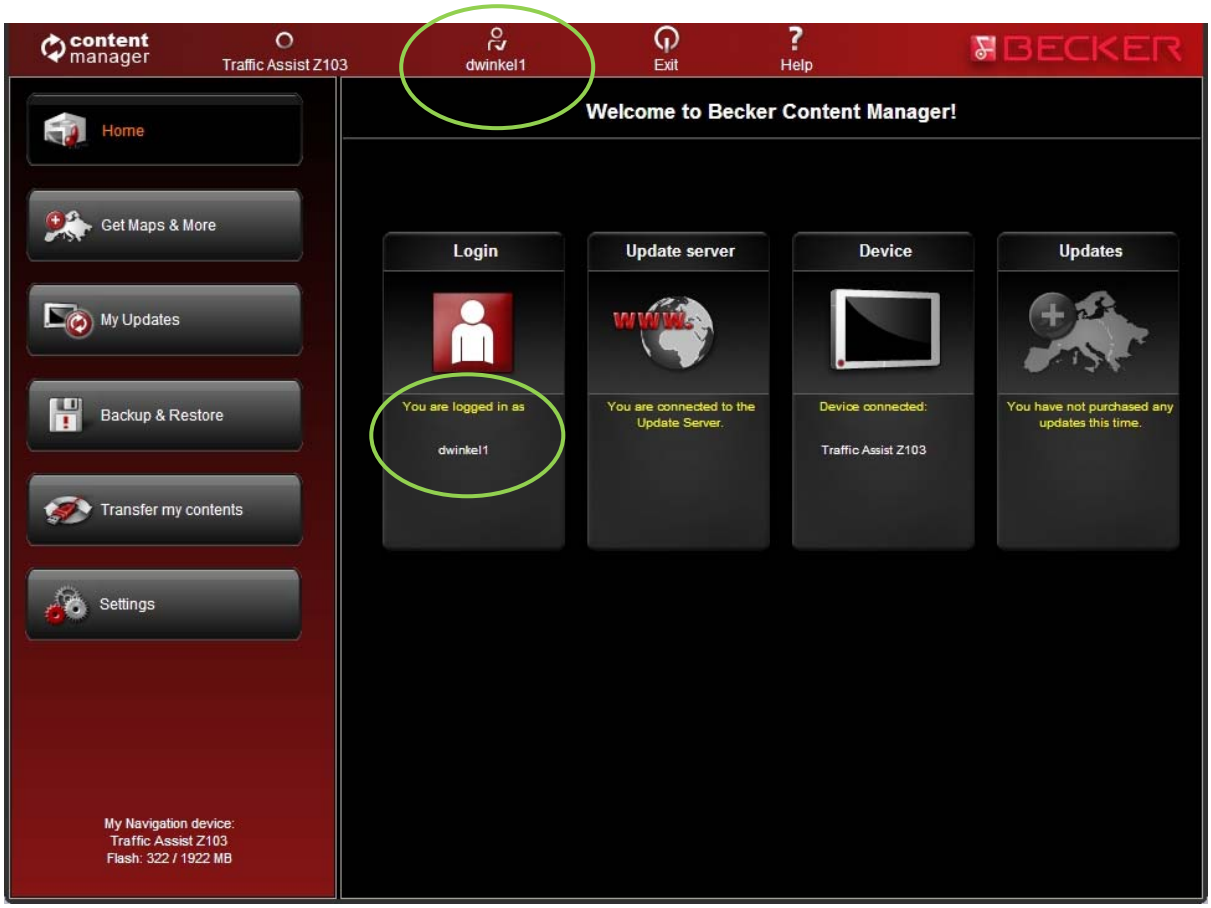
Cuando adquiera una actualización o cualquier mapa extra, la aplicación sabrá de inmediato que tiene derecho para realizar la descarga y obtener la correspondiente licencia. Además, si tiene derecho a disfrutar de una actualización gratuita, esta opción se mostrará en Content Manager 2 tras iniciar la sesión.

Si desea iniciar una sesión, haga clic en el botón ***Iniciar sesión***.



Haga clic en ***Deseo registrarme*** para crear una cuenta de usuario y siga las instrucciones. Después de registrarse, introduzca su nombre de usuario y contraseña y haga clic en ***Iniciar sesión***.

© 2010 – United Navigation GmbH

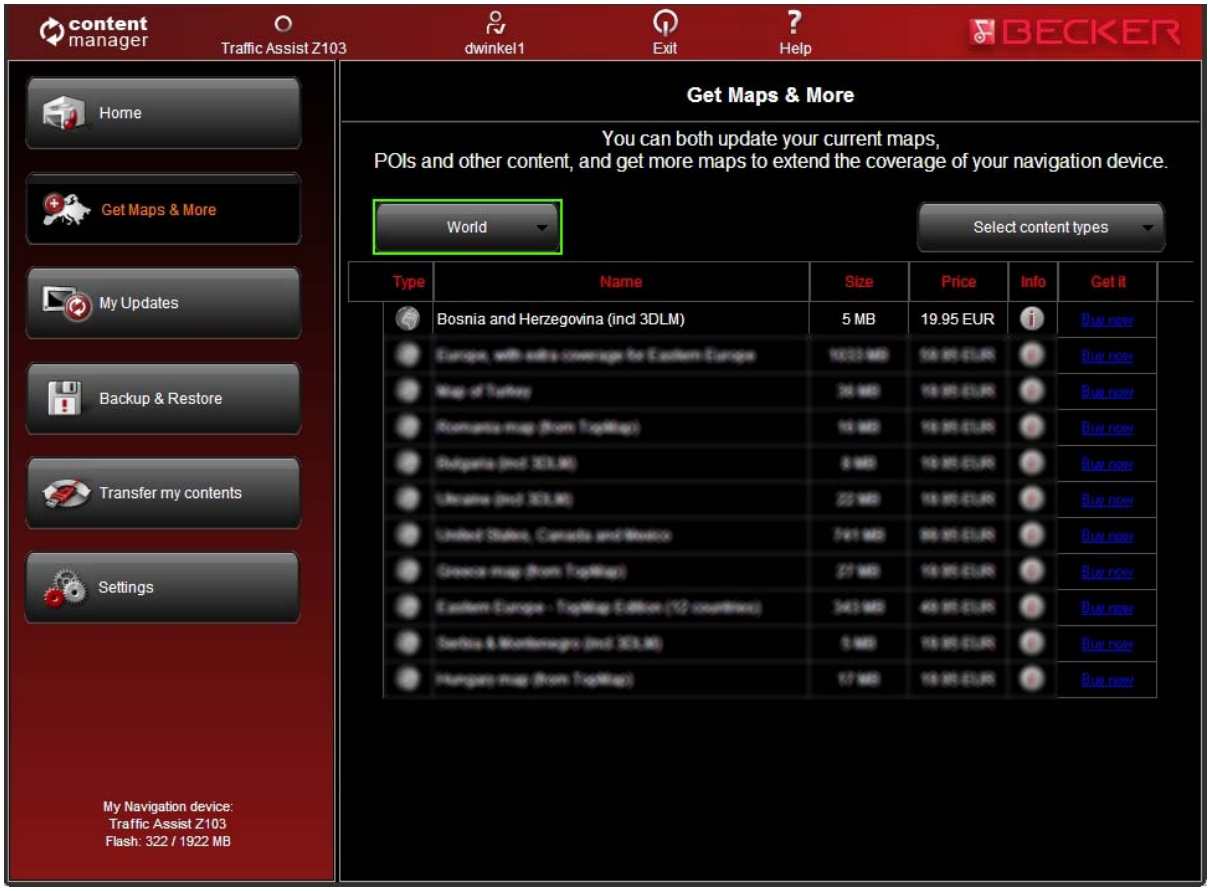


Una vez que haya iniciado sesión correctamente, aparecerá su nombre de usuario en la parte superior de todas las pantallas de Content Manager 2.

© 2010 – United Navigation GmbH

3.) Cómo buscar y seleccionar actualizaciones en Content Manager 2

Tras conectar el Becker PND e iniciar sesión correctamente, podrá comenzar a buscar actualizaciones y mapas extra en Content Manager 2. Haga clic en el botón ***Conseguir mapas y más*** de la barra de menú situada en el lado izquierdo.

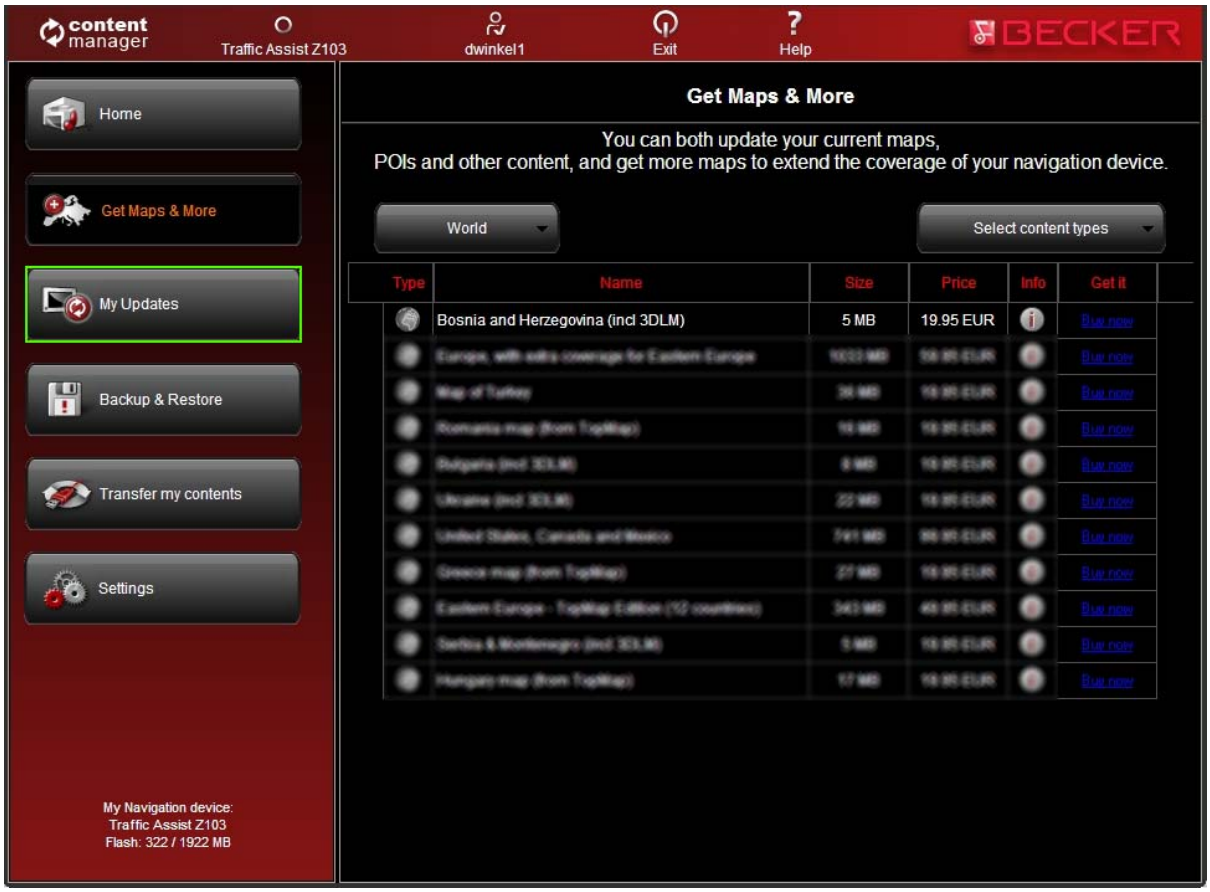


© 2010 – United Navigation GmbH

Es posible filtrar las actualizaciones y los extras por zona geográfica o tipo de contenido (mapa, paquete en 3D, etc.). En caso de que haya contenido disponible para realizar el pago, se mostrará el precio junto con un botón ***Comprar*** para este artículo. Si hubiese disponible alguna actualización gratuita en su cuenta, entonces se mostrará otro botón llamado ***Añadir***. Podrá obtener más información sobre las actualizaciones haciendo clic en el icono (i).

© 2010 – United Navigation GmbH

Una vez que haya adquirido una actualización o un extra, o tras hacer clic en el botón ***Añadir*** (en el caso de actualizaciones gratuitas), el artículo se añadirá a la cola de instalaciones y el número de actualizaciones a la espera de instalación se mostrará en el botón ***Mis actualizaciones***.

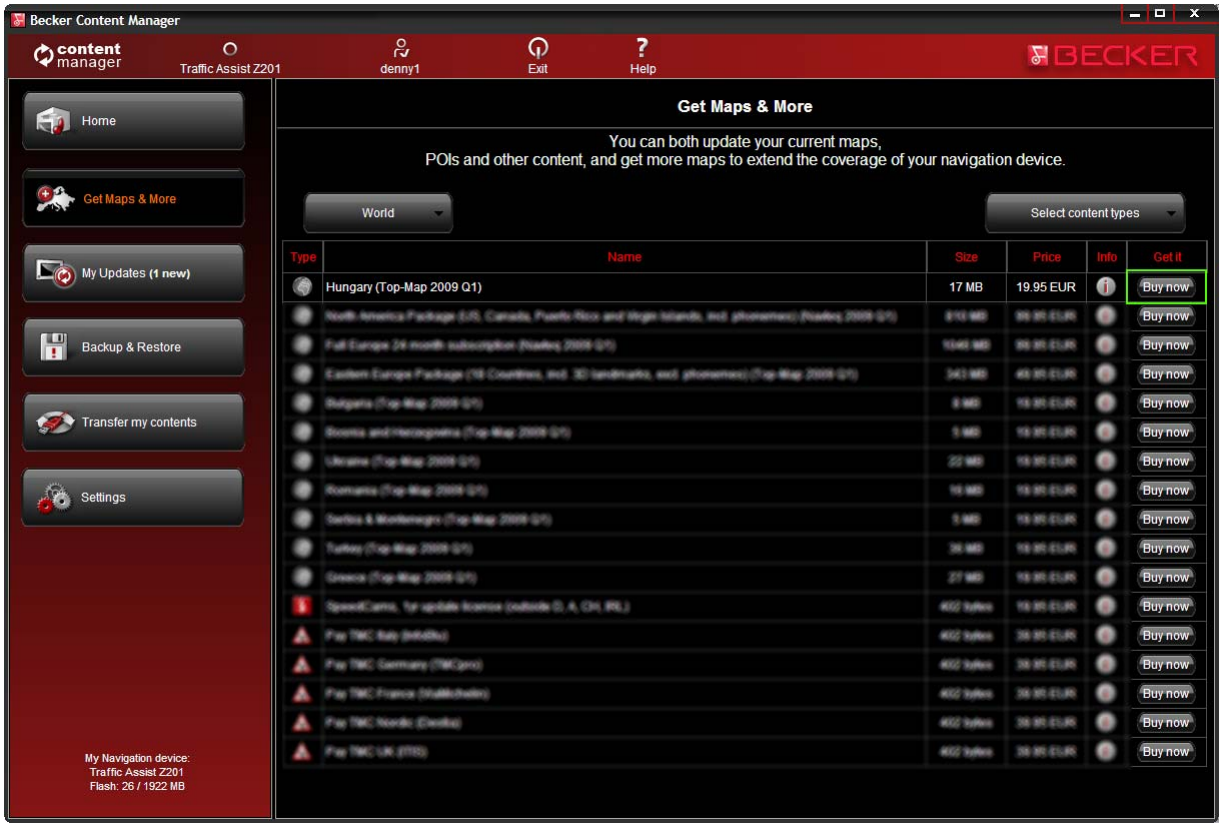


Haga clic en el botón ***Mis actualizaciones*** para proseguir con la descarga y con la instalación de las actualizaciones.

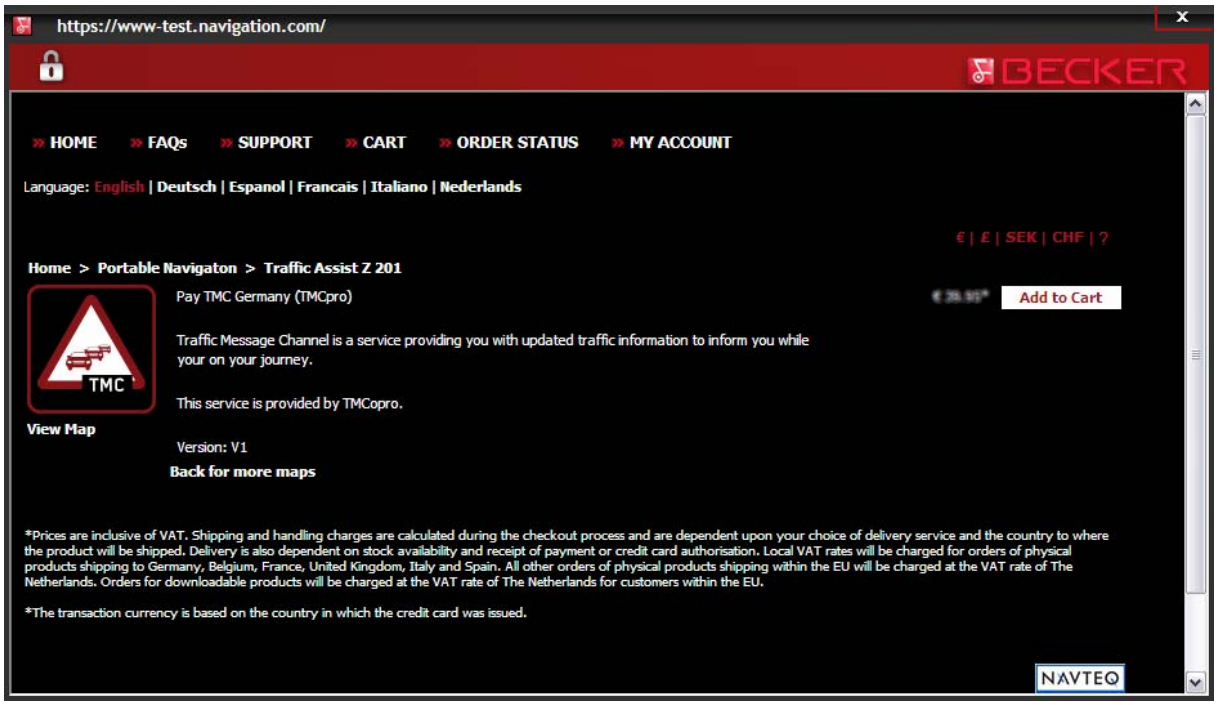
© 2010 – United Navigation GmbH

4.) Cómo adquirir actualizaciones y extras en Content Manager 2

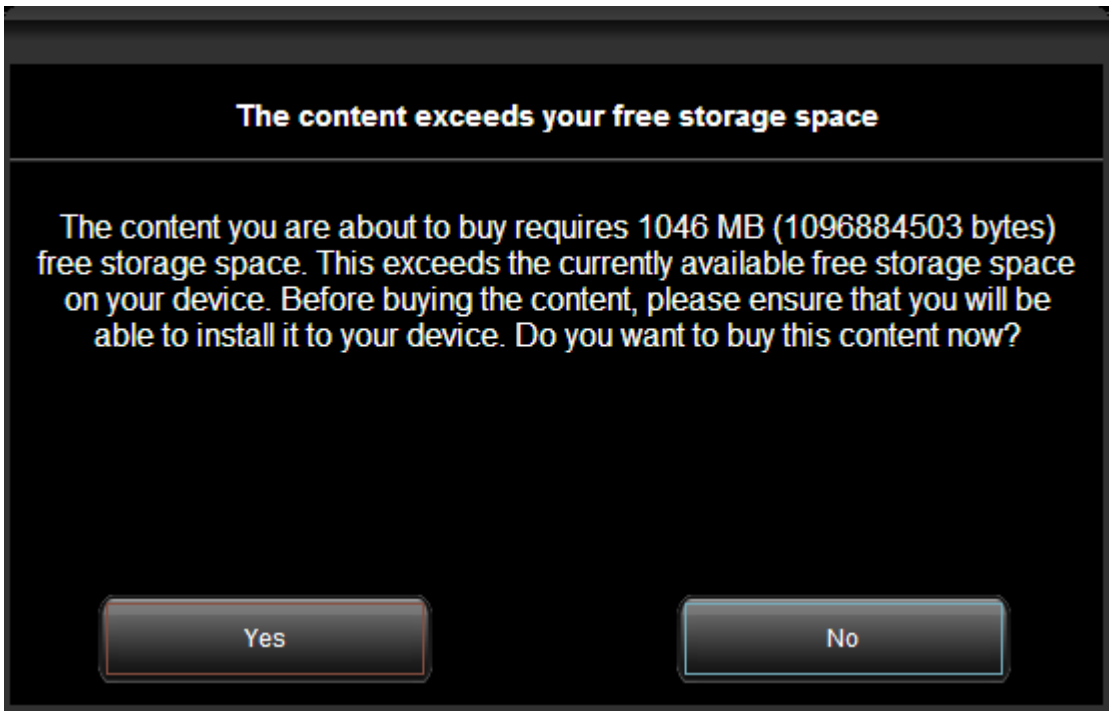
Puede iniciar la compra haciendo clic en el botón ***Comprar*** de un artículo seleccionado.



De este modo, se abrirá una nueva ventana de Content Manager 2 con una página similar a un sitio Web que contendrá la descripción pormenorizada de dicho artículo. Podrá añadirlo al carro haciendo clic en el icono ***Añadir al carro***.


https://www-test.navigation.com/
BECKER
» HOME
» FAQs
» SUPPORT
» CART
» ORDER STATUS
» MY ACCOUNT
Language: English | Deutsch | Espanol | Francais | Italiano | Nederlands
€ | £ | SEK | CHF | ?
Home > Portable Navigaton > Traffic Assist Z 201
Pay TMC Germany (TMCpro)
Add to Cart
Traffic Message Channel is a service providing you with updated traffic information to inform you while your on your journey.
This service is provided by TMCopro.
View Map
Version: V1
Back for more maps
*Prices are inclusive of VAT. Shipping and handling charges are calculated during the checkout process and are dependent upon your choice of delivery service and the country to where the product will be shipped. Delivery is also dependent on stock availability and receipt of payment or credit card authorisation. Local VAT rates will be charged for orders of physical products shipping to Germany, Belgium, France, United Kingdom, Italy and Spain. All other orders of physical products shipping within the EU will be charged at the VAT rate of The Netherlands. Orders for downloadable products will be charged at the VAT rate of The Netherlands for customers within the EU.
*The transaction currency is based on the country in which the credit card was issued.
NAVTEQ

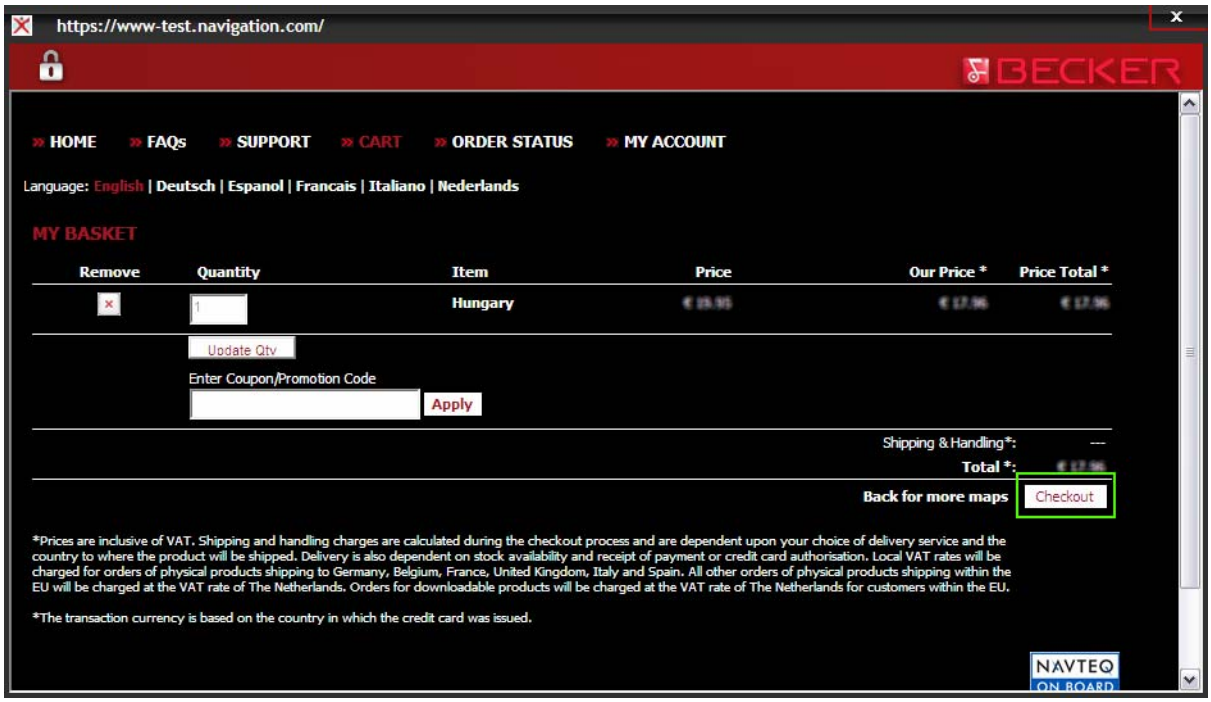
Si Content Manager 2 detecta que el Becker PND conectado no dispone de suficiente espacio de almacenamiento libre para la actualización o actualizaciones seleccionadas, le mostrará un mensaje de advertencia sobre esto.


The content exceeds your free storage space
The content you are about to buy requires 1046 MB (1096884503 bytes) free storage space. This exceeds the currently available free storage space on your device. Before buying the content, please ensure that you will be able to install it to your device. Do you want to buy this content now?
Yes
No

Aún podrá decidir si desea continuar y añadir el artículo al carro. En tal caso, será necesario que elimine temporalmente algún contenido (por ejemplo, algunos mapas que no utilice) con el fin de poder instalar esta actualización o mapa extra.

© 2010 – United Navigation GmbH

Tras añadir el artículo al carro, verá el carro con un botón que le permitirá iniciar el proceso de finalización de la compra.


https://www-test.navigation.com/
BECKER
» HOME
» FAQs
» SUPPORT
» CART
» ORDER STATUS
» MY ACCOUNT
Language: English | Deutsch | Espanol | Francais | Italiano | Nederlands
MY BASKET
Remove
Quantity
Item
Price
Our Price *
Price Total *
Hungary
Update Qty
Enter Coupon/Promotion Code
Apply
Shipping & Handling*:
Total *:
Back for more maps
Checkout
*Prices are inclusive of VAT. Shipping and handling charges are calculated during the checkout process and are dependent upon your choice of delivery service and the country to where the product will be shipped. Delivery is also dependent on stock availability and receipt of payment or credit card authorisation. Local VAT rates will be charged for orders of physical products shipping to Germany, Belgium, France, United Kingdom, Italy and Spain. All other orders of physical products shipping within the EU will be charged at the VAT rate of The Netherlands. Orders for downloadable products will be charged at the VAT rate of The Netherlands for customers within the EU.
*The transaction currency is based on the country in which the credit card was issued.
NAVTEQ
ON BOARD

Si deseara adquirir también actualizaciones adicionales, bastará con cerrar esta ventana y pulsar el botón ***Comprar*** de otro artículo y, a continuación, pulsar el botón ***Añadir al carro*** para añadir el siguiente artículo al carro.

Una vez que todos los artículos se encuentren en el carro, haga clic en el botón ***Finalizar compra***.

5.) Cómo descargar e instalar actualizaciones en el Becker PND

Si ha adquirido actualizaciones de pago y/o añadido actualizaciones gratuitas a la cola de instalaciones, haga clic en el botón "Mis actualizaciones" de la barra de menú que se encuentra en el lado izquierdo. Este es el último paso para actualizar el Becker PND.

En la pantalla ***Mis actualizaciones*** se muestra la lista de:

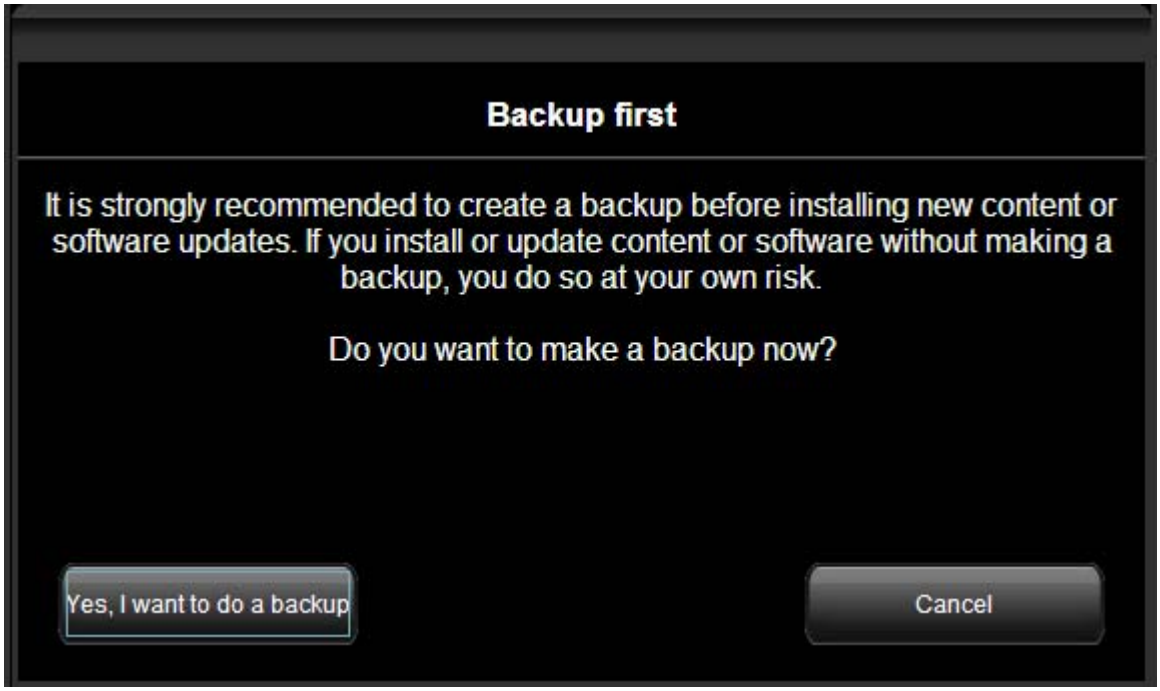
- artículos adquiridos (actualizaciones o extras),
- actualizaciones y extras gratuitos añadidos a la cola de instalaciones desde la pantalla ***Conseguir mapas y más***,
- y actualizaciones gratuitas especiales (que normalmente son actualizaciones de pago, pero que Harman/Becker le ofrece de forma gratuita).

Puede proseguir para realizar la descarga e instalación haciendo clic de forma manual en el botón ***Descargar*** artículo por artículo, o bien, iniciando el ***Asistente de instalación***.

Si alguno de los artículos adquiridos no apareciese en esta lista, haga clic en el botón ***Actualizar la lista,*** que se encuentra en la parte superior izquierda de la pantalla, o bien opte por reiniciar la aplicación.

Uso del Asistente de instalación

Tras hacer clic en el botón ***Asistente de instalación*** situado en la parte superior derecha de la ventana de Content Manager 2, se le pedirá que realice una copia de seguridad.
Le recomendamos encarecidamente que realice una copia de seguridad antes de iniciar la descarga e instalación de actualizaciones.

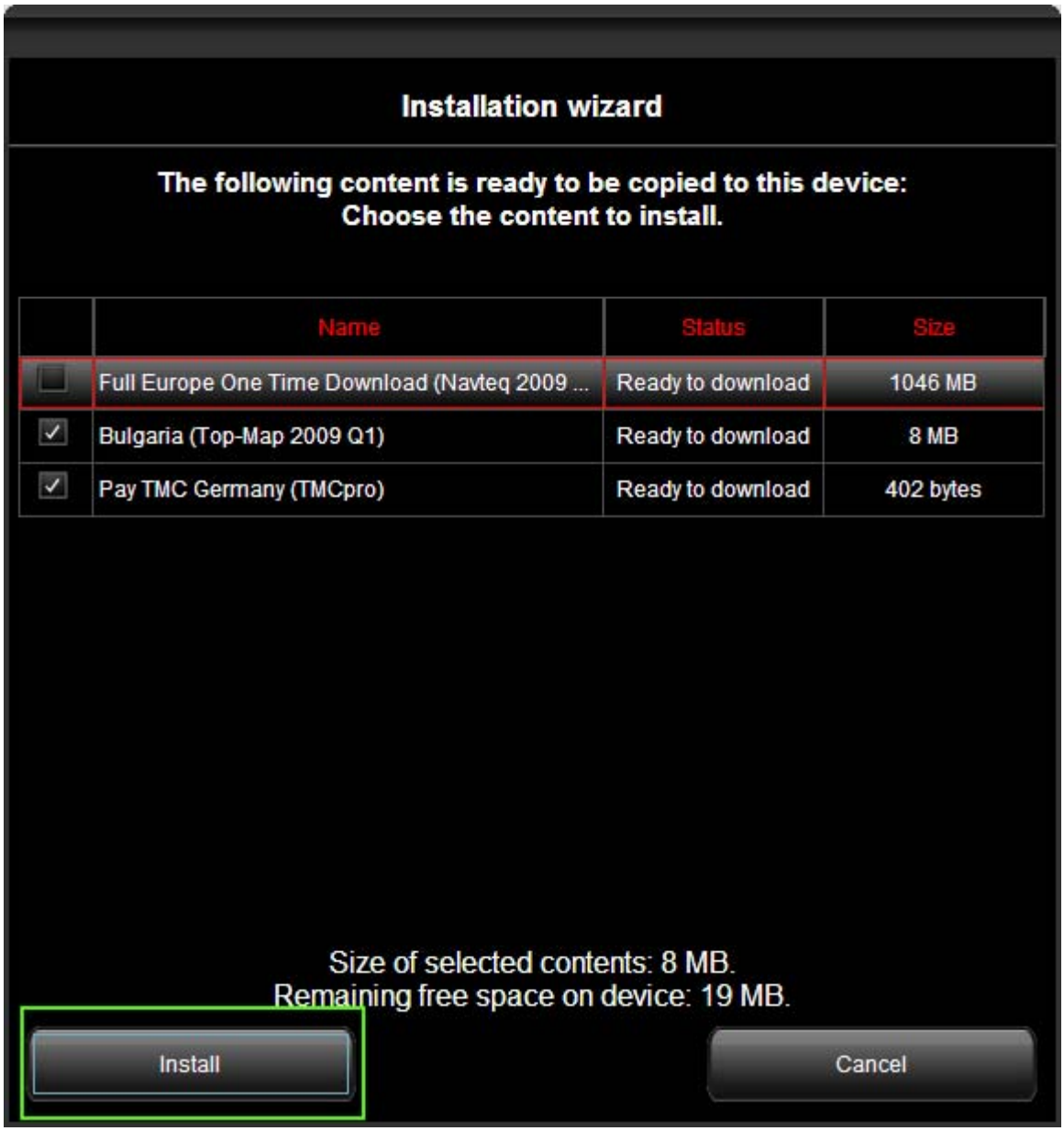

Backup first
It is strongly recommended to create a backup before installing new content or software updates. If you install or update content or software without making a backup, you do so at your own risk.
Do you want to make a backup now?
Yes, I want to do a backup
Cancel

© 2010 – United Navigation GmbH

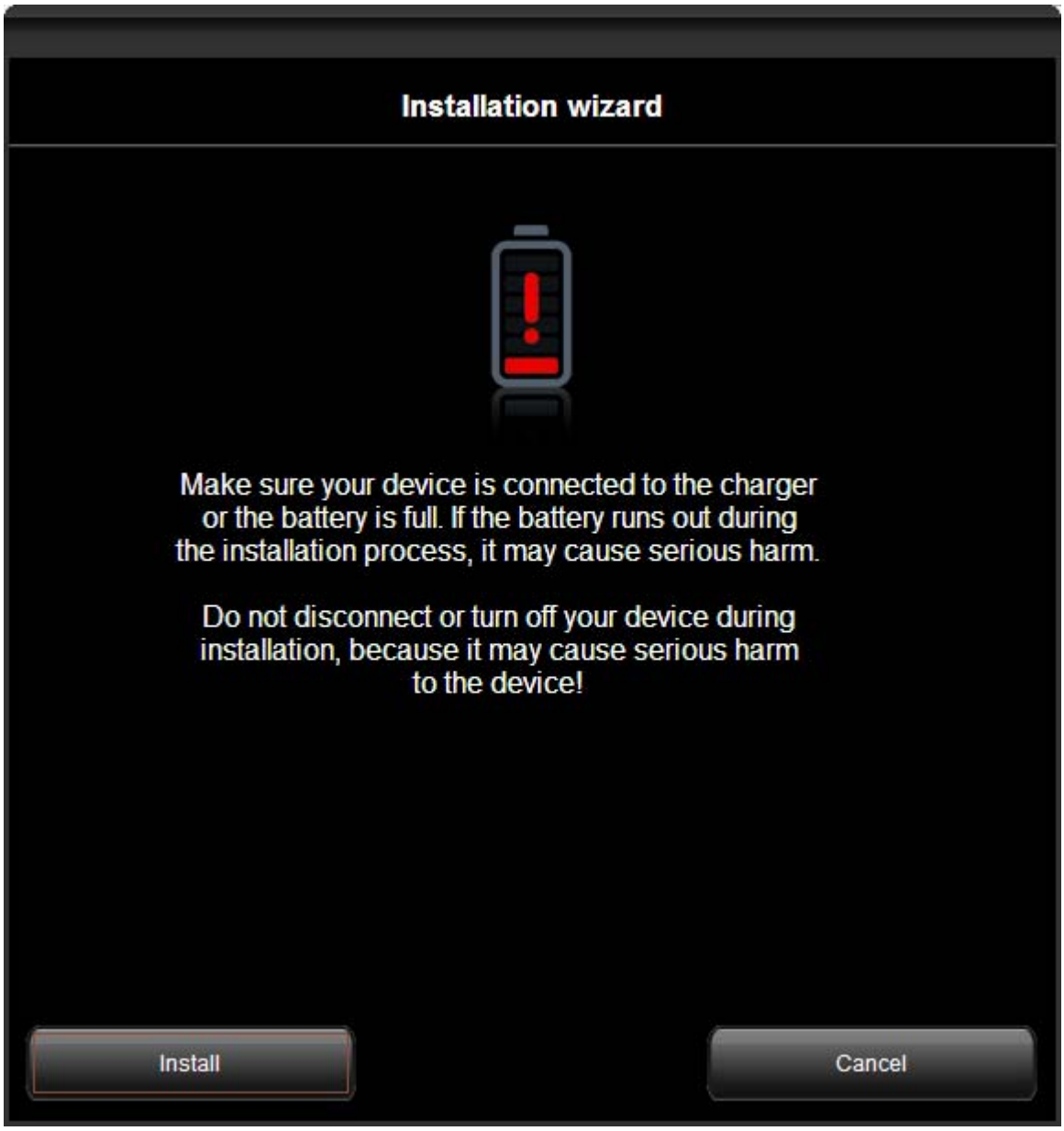
En función del puerto USB del equipo y de las capacidades del Becker PND (compatibilidad para USB 1.1 o USB 2.0) podría variar el tiempo necesario para realizar una copia de seguridad. Espere hasta que el proceso de copia de seguridad haya finalizado.

Una vez realizada la copia, regrese a la pantalla ***Mis actualizaciones*** e inicie de nuevo el Asistente de instalación, pero esta vez omita la advertencia para realizar la copia de seguridad. El asistente continuará y le pedirá que confirme si desea instalar todas las actualizaciones de la lista. Podrá eliminar cualquiera de los artículos quitándole la marca. Pulse el botón ***Instalar*** situado en la parte inferior izquierda de la pantalla para continuar.

El botón *Instalar* únicamente se encontrará habilitado cuando haya suficiente espacio libre en el Asistente de tráfico como para instalar todos los artículos seleccionados.

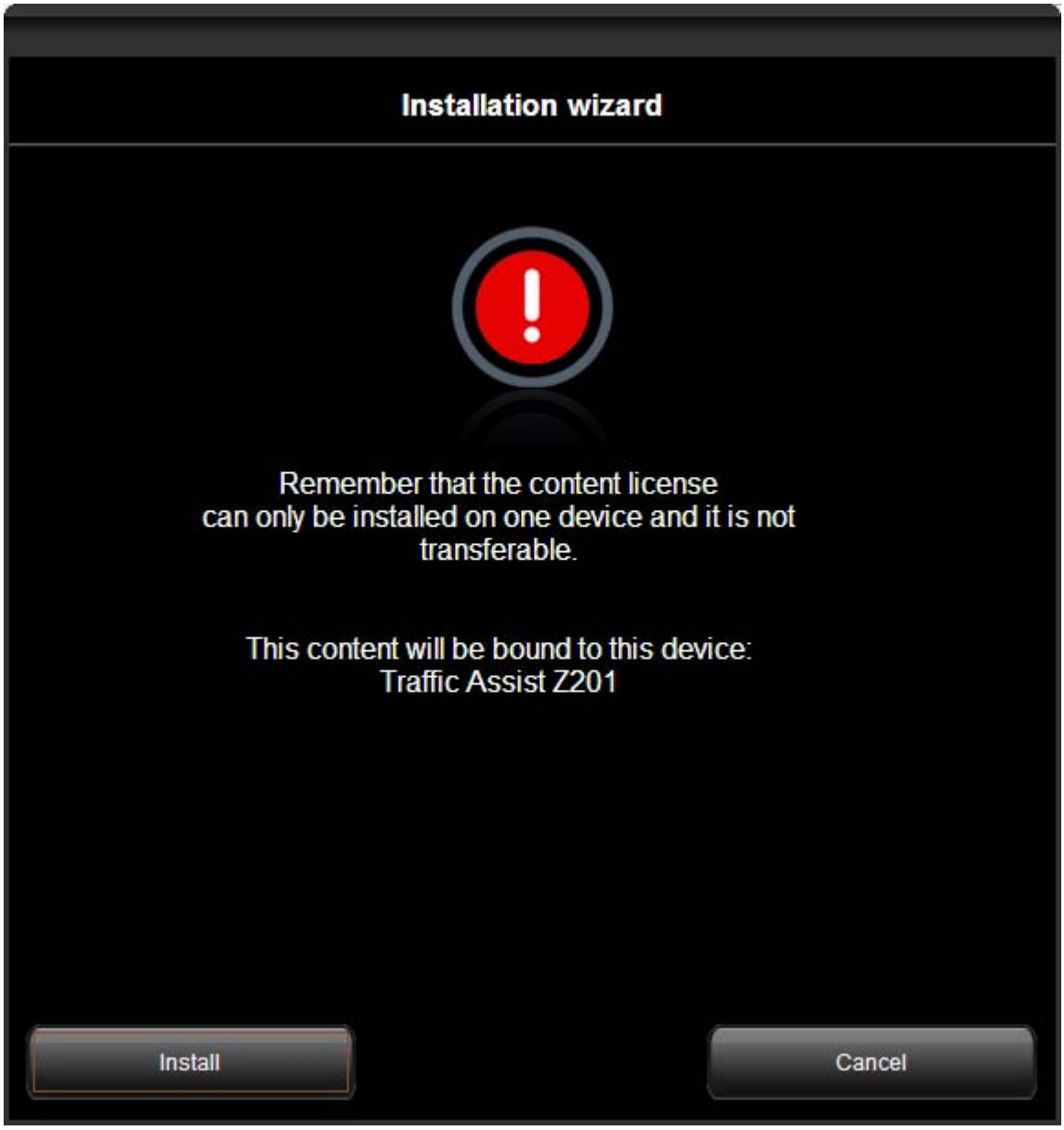


Aparecerá una advertencia que le informará de que la batería debería estar completamente llena a ser posible para evitar la desconexión del Becker PND durante el proceso de instalación, dado que en tal caso podrían corromperse archivos y producirse un funcionamiento inadecuado del Becker PND.


Installation wizard
Make sure your device is connected to the charger or the battery is full. If the battery runs out during the installation process, it may cause serious harm.
Do not disconnect or turn off your device during installation, because it may cause serious harm to the device!
Install
Cancel

© 2010 – United Navigation GmbH

Aparecerá otra advertencia que le recordará que únicamente es posible instalar las actualizaciones en un Becker PND y que, tras la instalación, no será posible copiarlas o moverlas a otro Becker PND. Si hubiese cambiado de parecer y deseara instalar las actualizaciones en otro Becker PND, este es el último paso en el que le será posible cancelar la instalación.

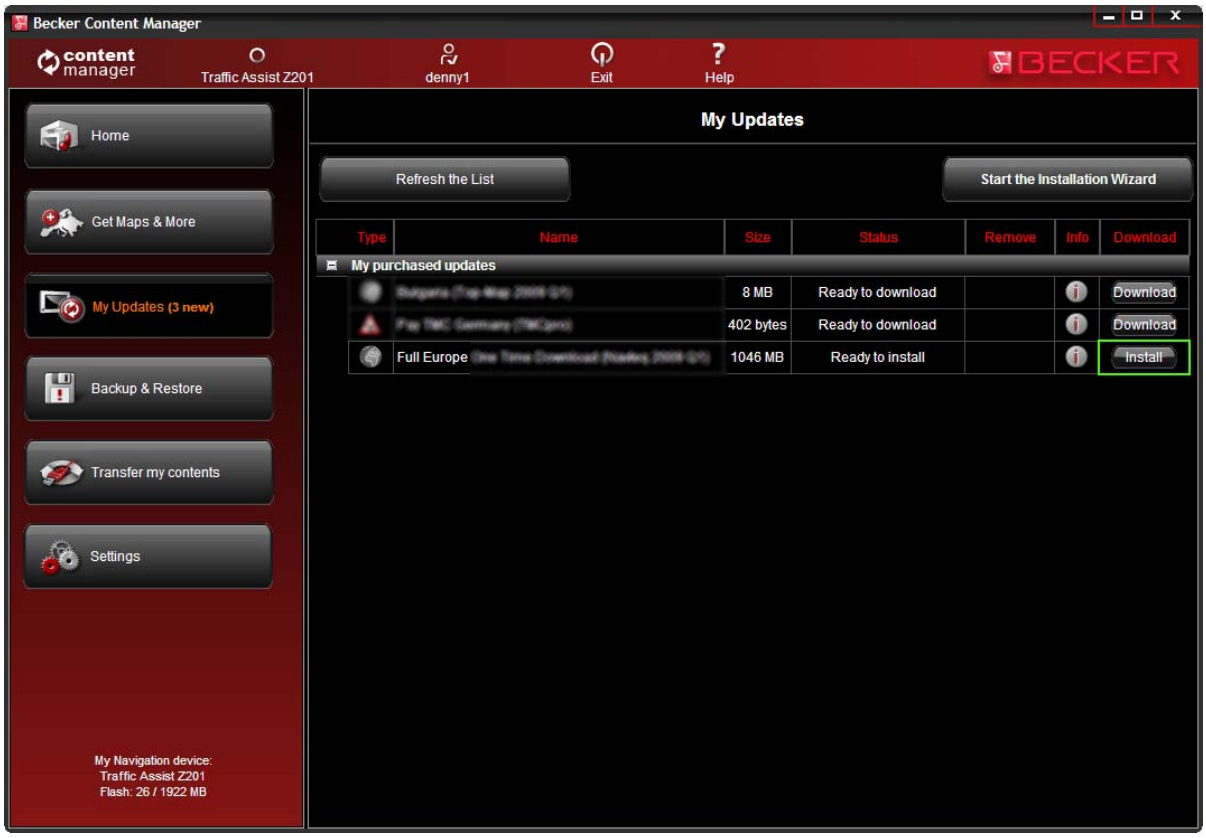

Installation wizard
Remember that the content license can only be installed on one device and it is not transferable.
This content will be bound to this device:
Traffic Assist Z201
Install
Cancel

Después de aceptar, Content Manager 2 comenzará a descargar los archivos necesarios uno por uno en el ordenador a través de Internet y los copiará en el Becker PND.
Una vez finalizada la instalación de todos los artículos, aparecerá en la pantalla un mensaje de confirmación.

© 2010 – United Navigation GmbH

Instalación y descarga manual

El procedimiento manual es muy parecido al proceso automático anteriormente descrito, salvo por el hecho de que debe iniciar la descarga manual de los artículos uno por uno en la pantalla ***Mis actualizaciones***.

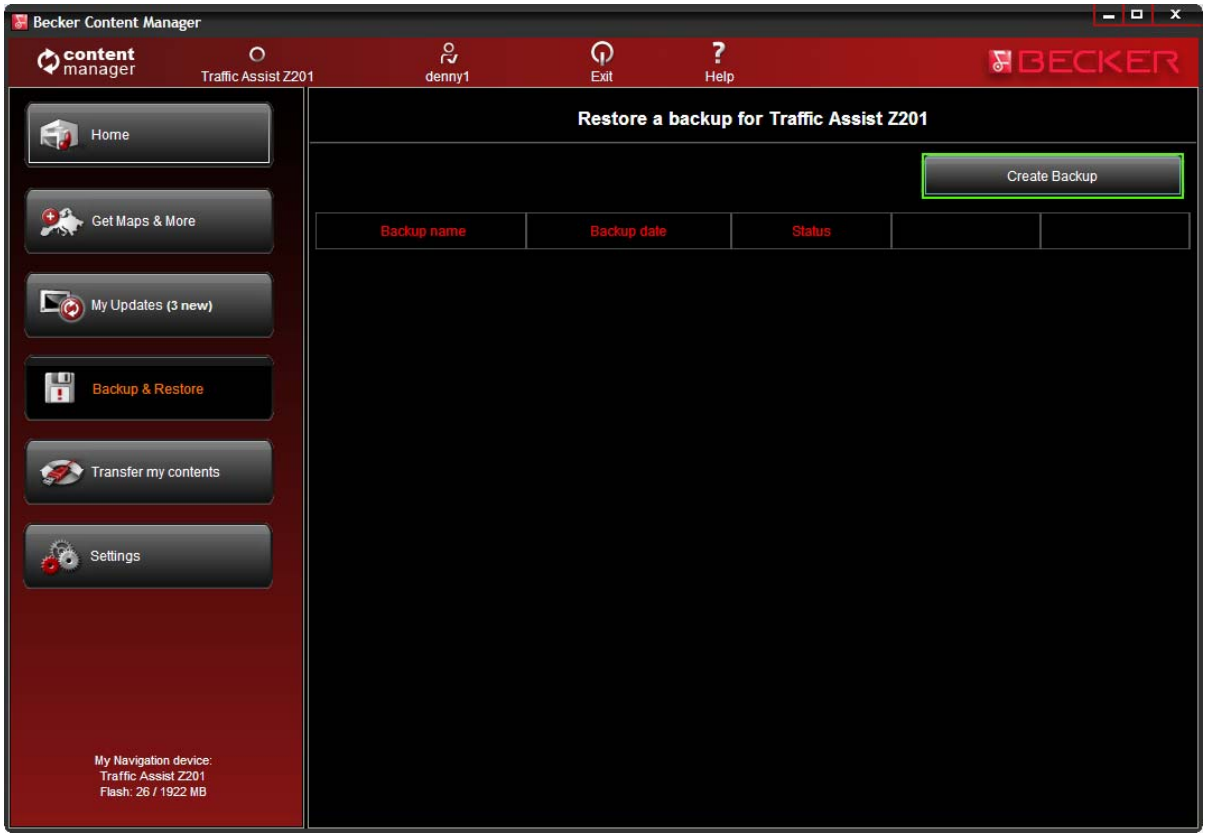


Una vez descargado un artículo en el equipo, deberá hacer clic en el botón ***Instalar*** y copiarlo en el Becker PND.

© 2010 – United Navigation GmbH

6.) Cómo realizar o restaurar una copia de seguridad del Becker PND?

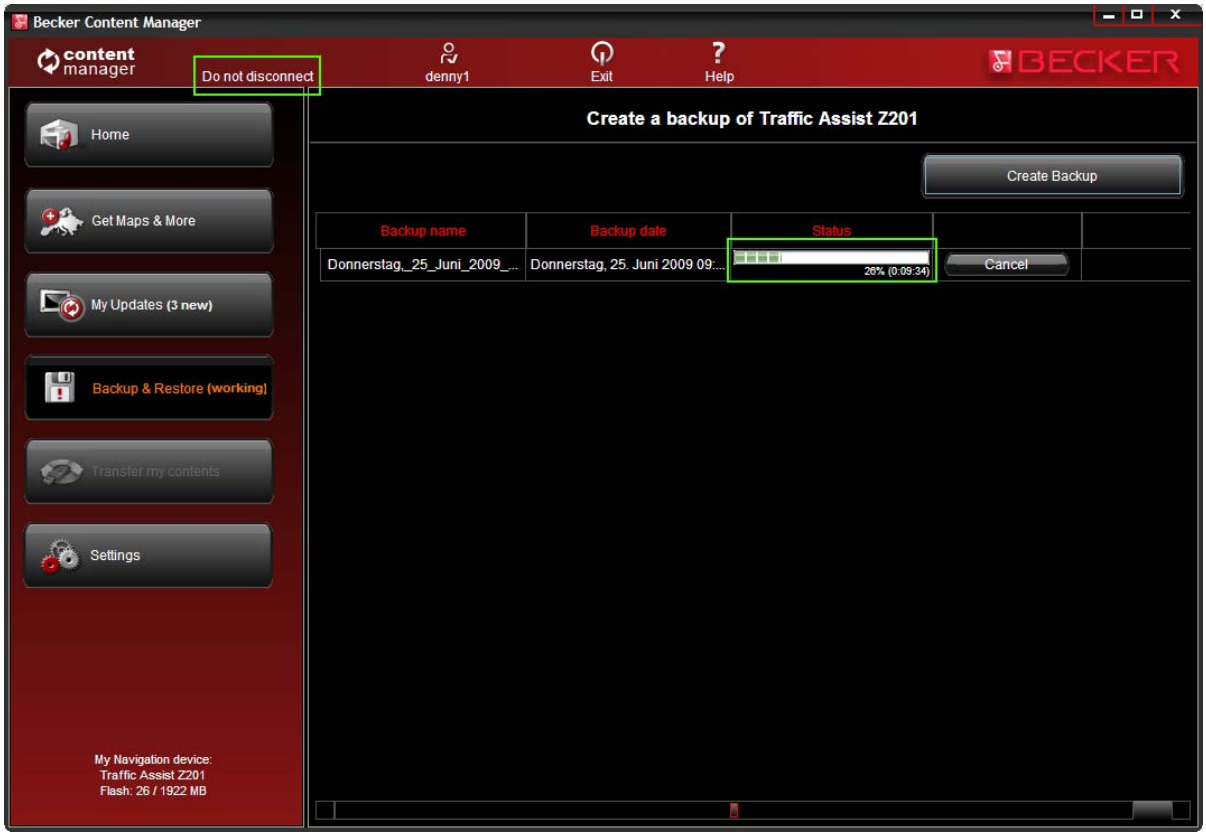
Pulse el botón ***Copia de seguridad y restaurar*** de la barra de menú situada en la parte izquierda y haga clic en ***Crear respaldo***.



Introduzca el nombre de la copia de seguridad y haga clic en el botón ***OK***.

© 2010 – United Navigation GmbH

Content Manager 2 creará de forma automática la copia de seguridad.
Atención: no desconecte el Becker PND durante el proceso.



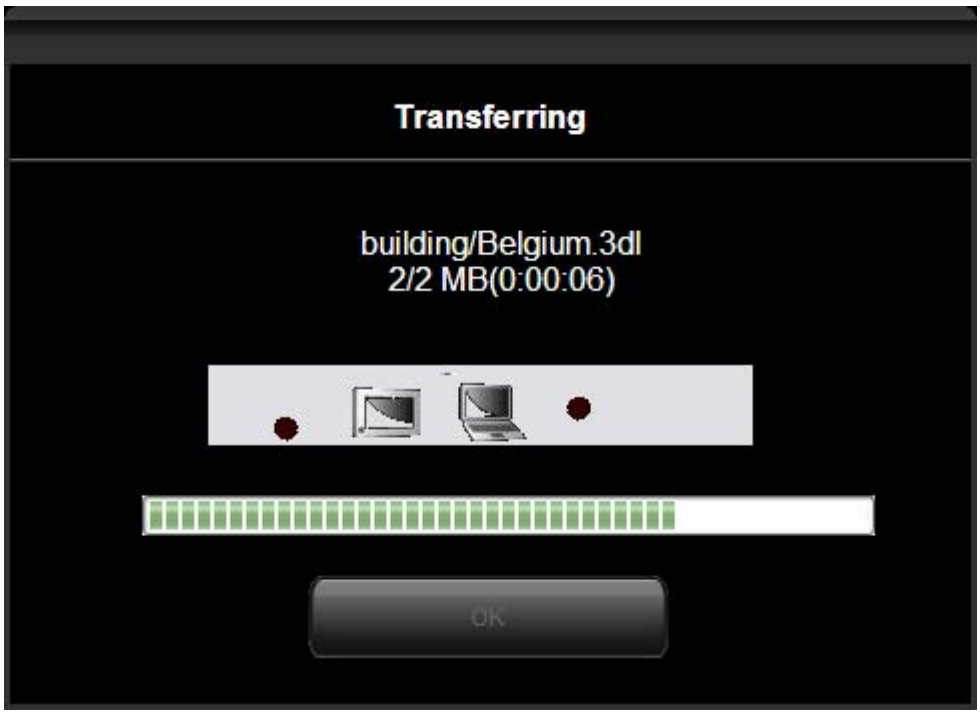
© 2010 – United Navigation GmbH

7.) Cómo transferir contenido entre el equipo y el Becker PND

Pulse el botón ***Transferir mi contenido*** de la barra de menú situada en la parte izquierda. Seleccione el ***Dispositivo*** y los botones ***PC*** o ***DVD***.

Seleccione el contenido que desea copiar y pulse la flecha activa.

Dará comienzo el proceso de transferencia.



© 2010 – United Navigation GmbH